

Vertaling van de **Litanie voor de Overledenen** en van het gezang in de **Dienst van het Wierookoffer** (Da isprawitsjà).

De litanieën:

Gospodi pomiluj : Heer, ontferm u.
Podaj , gospodi: Geef, Heer.

De dienst van het wierookoffer:

Een gezang dat gedaan wordt in de avonddiensten gedurende de 40 dagen voor Pasen.
De taal is Kerkslavisch, een taal die gebruikt wordt in de Russische kerk, waarschijnlijk in 16e/17e eeuw ontstaan.

*Да исправитсја молитва моја, јако кадило пред Тобоју,
воздејаније руку мојеју, жертва вечерњаја*

Da isprawitsjà molitwa moja, jàko kadilo pred Tobju,
wozdejànije ruku mojeju, zhertwa wecernjaja.

Moge mijn gebed opstijgen als wierook voor uw aangezicht.
De opheffing van mijn handen zijn een avondoffer.